FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE No. 1. POPULATION — NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC.
TABLEAU No. 1. POPULATION — NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME RE DU CANAD

Province: Ontario — District No. 122 Bell & Ottawa — S. District No. 6 — Enumeration District / District du recenseur No. Sub-District No. 14 in / dans Everton Vill. — (City, town, village, township or parish.) (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 12

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par — Enumerator. / Recenseur. A. B. Bembow

105

Numbered in the order of visitation. / Numérotés dans l'ordre des visites.		Residence and personal description. / Résidence et renseignements personnels.								Citizenship, nationality and religion. / Citoyenneté, nationalité et religion.						Occupation, trade or means of living. / Occupation, emploi, métier ou moyen d'existence.					Wage-earners. / Employés.								Insurance held at date. / Assurance en vigueur à date.			Education and language of each person five years of age and over. / Instruction et langue de chaque personne de cinq ans et plus.					Infirmities. / Infirmités.	
Dwelling House. / Maison.	Family in institution. / Famille ou institution.	Name of each person in family, arranged in order. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of Birth (Province or country, district or county, township or parish, village or town, street and number, if in a city or town, post office, if in city, township, village, or other place). / Lieu de naissance (Province ou pays, district ou comté, canton ou paroisse, village ou ville, rue et numéro, si dans une cité ou ville, bureau de poste, si dans une cité, canton, village ou autre lieu).	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	If single, married, widowed, or divorced. / Célibataire, marié, veuf, ou divorcé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of origin. (If in Canada, specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada. / Année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. / Année de naturalisation, si ci-devant étranger.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Trade or occupation. / Métier ou occupation.	Employer, or other than at chief occupation or trade, if any. / Employeur, ou autre que dans l'occupation ou métier principal, si il y a.	Employer.	Employés.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	Name of employer, or if self-employed, nature of business. / Nom de l'employeur, ou si travailleur à son compte, nature du commerce.	Weeks worked in 1910 at chief occupation or trade. / Semaines employées en 1910 à l'occupation ou métier principal.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade, if any. / Semaines employées en 1910 à d'autres occupations ou métiers.	Hours of regular time per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine à l'occupation principale.	Total earnings in 1910 from other occupations, if any. / Total des gains en 1910 provenant des autres occupations, si il y a.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Total des gains en 1910 provenant de l'occupation ou métier principal.	Date of marriage (only for married persons, widows and widowers). / Date du mariage (pour les mariés, veufs et veuves seulement).	Owing 1910. / Dû en 1910.	Against accident or sickness. / Contre accidents ou maladies.	Cost of insurance in current year. / Coût de l'assurance en vigueur cette année.	Months at school in 1910. / Mois d'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language ordinarily spoken. / Langue ordinairement parlée.	Can of education in this for persons of school age (College, University, or Collège, Université, ou Université).	Blind. / Aveugle.	Deaf and dumb. / Sourd et muet.
Number in the order of visitation. / Numérotés dans l'ordre des visites.		3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1		Aymard Eva	Williamsburg	F	Wife	M	March	1884	26	C			French	Canadian	Catholique																							
2		Aymard Gilbert	Williamsburg	M	Son	S	June	1905	5	C			do	do	do																							
3		Aymard Dennis	Williamsburg	M	Son	S	Oct.	1906	4	C			do	do	do																							
4		Aymard Thomas	Quebec	M	Son	S	Nov.	1909	1	C			do	do	Catholique																							
5		Aymard William	Quebec	M	Son	S	Jan.	1910	1	C			do	do	Catholique		Farmer																					
6		Sullivan Jane	Kingston	F	Wife	M	Feb.	1884	26	Irish			Irish	Irish	Catholique		Farmer																					
7		Sullivan Gerald	Kingston	M	Son	S	June	1906	4	Irish			do	do	Catholique		Farmer																					
8	33	152	Sullivan Mitchell	222 Albany St.	M	Chief	M	June	1862	48	Irish		do	do	Catholique		Superintendent					Superintendent	52		48	1800.00			1000.00		1400.00							
9		Sullivan Mary	222 Albany St.	F	Daughter	S	April	1888	22	C			do	do	Catholique		Nurse																					
10		Sullivan Thomas	222 Albany St.	M	Son	S	March	1893	17	C			do	do	Catholique		Clerk					C. Gillies	52		52	500.00												
11		Sullivan Ethel	222 Albany St.	F	Daughter	S	June	1895	15	C			do	do	Catholique																							
12		Sullivan Reginald	222 Albany St.	M	Son	S	Feb.	1898	13	C			do	do	Catholique																							
13		Sullivan Thomas	222 Albany St.	M	Son	S	Dec.	1901	9	C			do	do	Catholique																							
14		Sullivan Alfred	222 Albany St.	M	Son	S	Oct.	1903	7	C			do	do	Catholique																							
15	122	151	Lawson Alfred	24 Simcoe St.	M	Chief	M	Nov.	1872	38	C		Scotch	do	Presbyterian		Manager					Bell Telephone Co.	52		60	624.00			2000.00		2154							
16		Lawson Susanna	24 Simcoe St.	F	Wife	M	March	1877	33	C			do	do	Catholique		Queen																					
17		Lawson Grace	24 Simcoe St.	F	Daughter	S	May	1897	13	C			do	do	Catholique		Queen																					
18	123	154	Lamb William	24 Simcoe St.	M	Son	S	Oct.	1898	12	C		do	do	Catholique		Newsboy												1000.00		1000.00							
19			Lamb Norman	24 Simcoe St.	M	Son	S	Feb.	1900	11	C		do	do	Catholique		Newsboy																					
20			Lamb Gordon	24 Simcoe St.	M	Son	S	March	1901	10	C		do	do	Catholique		Newsboy					Newsboy	52		60	311.00			1000.00		1030							
21			Green Gilbert	222 Albany St.	M	Boarder	M	June	1880	31	C		do	do	Catholique		Painter												225.00		225.00							
22	124	155	Wood Edward	207 Albany St.	M	Head	M	Oct.	1866	44	C		do	do	Catholique		Merchant	Farm											500.00		300.00							
23			Wood Gertrude	207 Albany St.	F	Wife	M	June	1871	39	C		do	do	Catholique		Queen																					
24			Wood Lorne	207 Albany St.	M	Son	S	Aug.	1895	15	C		do	do	Catholique		Queen																					
25			Wood Lorne	207 Albany St.	M	Son	S	June	1899	11	C		do	do	Catholique		Queen																					
26			Wood Mary	207 Albany St.	F	Wife	M	March	1872	39	C		do	do	Catholique		Queen																					
27			Wood Clara	207 Albany St.	F	Daughter	S	Jan.	1897	14	C		do	do	Catholique		Queen																					
28			Wood Edward	207 Albany St.	M	Son	S	Aug.	1900	10	C		do	do	Catholique		Queen																					
29			Wood Douglas	207 Albany St.	M	Son	S	Feb.	1903	8	C		do	do	Catholique		Queen																					
30	125	156	Sweeney Henry	24 Simcoe St.	M	Head	M	Feb.	1867	44	C		do	do	Catholique		Queen	Carpenter				Carpenter	52		60	573.00			1000.00		1346							
31			Sweeney Hanna	24 Simcoe St.	F	Wife	M	Feb.	1872	39	C		do	do	Catholique		Queen												100.00		226.0							
32	126	157	Hamilton Jean	24 Simcoe St.	F	Sister	M	June	1841	69	C		Scotch	Scotch	Presbyterian		Housekeeper					Retired			54	200.00												
33			Hamilton Mary	24 Simcoe St.	F	Sister	M	April	1844	66	C		do	do	Catholique		Queen																					
34			Hamilton Philip	24 Simcoe St.	M	Son	S	April	1877	33	C		do	do	Catholique		Bookkeeper					Brewery	52		50	2185.00												
35			Hamilton Jane	24 Simcoe St.	F	Niece	S	July	1900	11	C		do	do	Catholique		Student					St. Joseph's Convent	52		12	12.00												
36			Hamilton Alfred	24 Simcoe St.	M	Nephew	S	April	1902	10	C		do	do	Catholique		Student																					
37			Hamilton Gordon	24 Simcoe St.	M	Nephew	S	Oct.	1905	7	C		do	do	Catholique		Student																					
38			Hamilton Stanley	24 Simcoe St.	M	Nephew	S	April	1911	1	C		do	do	Catholique																							
39			Hamilton Philip	24 Simcoe St.	M	Nephew	S	Dec.	1908	2	C		do	do	Catholique																							
40			Hamilton	24 Simcoe St.	F	Niece	S			2	C		do	do	Catholique																							
41	127		Norman Hyman	24 Simcoe St.	M	Lodger	M	March	1872	39	Russian	Russian	Jewish		Hebrew		Tailor					Tailor	52		54	540.00												
42			Norman Anna	24 Simcoe St.	F	Wife	M	March	1872	39	Russian	Russian	Jewish		Hebrew		Queen																					
43			Goldberg Harry	350 Albert St.	M	Lodger	S	Oct.	1890	20	Russian	Russian	Jewish		Hebrew		Tailor																					
44			Weiss Joseph	350 Albert St.	M	Lodger	M	June	1880	31	Russian	Russian	Jewish		Hebrew		Tailor					Tailor	52		60	500.00												
45	128	159	Cooper Isaac	342 Albert St.	M	Head	M			39	C		Jewish		Hebrew		Tailor					C. Weiss	52		60	1500.00			1000.00		1350							
46			Cooper Anna	342 Albert St.	F	Wife	M	March	1872	39	C		Jewish		Hebrew		Housekeeper																					
47	129	160	Lapointe François	27 Mill St.	M	Head	M	April	1850	61	C		French		Catholique		Teamster					Jules Rousin	52		72	728.00			1000.00		15.00							
48			Lapointe Marie	27 Mill St.	F	Daughter	S	June	1882	29	C		do	do	Catholique		Queen																					
49			Lapointe Alice	27 Mill St.	F	Daughter	S	Aug.	1901	9	C		do	do	Catholique		Queen																					
50			Lapointe Albert	27 Mill St.	M	Son	S	April	1907	4	C		do	do	Catholique																							